GEMEINDE GAIS
Autonome Provinz Bozen-Südtirol

COMUNE DI GAIS
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

ENTSCHEIDUNG

DETERMINAZIONE

Allgemeines Register/registro generale
Nr. **131** vom/del **11.11.2026**

Organisationseinheit
Sekretariat

Unità organizzativa
Ufficio segreteria

Revision der Schneepflüge und des Frontbesens. Auftrag

Mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 322 vom 15.11.2011 wurde der Gemeindesekretär Dr. Eugen Volgger, als Verfahrensverantwortlicher (RUP) im Bereich der öffentlichen Verträge ernannt.

Bei den Schneepflügen und dem Frontbesen mussten Reparaturarbeiten durchgeführt werden.

Das Unternehmen Hell Profitechnik GmbH hat die entsprechende Kostenaufstellung in Höhe von 3.910,29 Euro zzgl. MwSt. übermittelt, welche auch telematisch über das Informationssystem öffentliche Verträge mittels Direktvergabe abgewickelt wurde.

Die Ausgabe wird als gerechtfertigt und angemessen erachtet. Ausdrücklich wird auf Art. 200 des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 03.05.2018 verwiesen.

Der beauftragte Wirtschaftsteilnehmer erklärt (Prot. Nr. 18109), dass er für das im Auftrag eingesetzte Personal den von der Vergabestelle festgelegten nationalen und territorialen Tarifvertrag anwendet: H011

Der Auftrag wird erteilt im Sinne des Landesgesetzes Nr. 16 vom 17.12.2015, im besonderen Art. 26 Absatz 1 und Art. 41 ff sowie der Verordnung über die Durchführung von Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen in Regie, genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 22 vom 15.09.2011.

Der vorliegende Entscheid wird auf der Grundlage der nachstehenden Rechtsnormen bzw. Vorschriften gefasst:

– Gesetzesvertretendes Dekret vom 31.03.2023, Nr. 36, in geltender Fassung
– Landesgesetz Nr. 16 vom 17.12.2015, in geltender Fassung.
– Landesgesetz Nr. 17 vom 22.10.1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“
– DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445
– Gesetzesvertretendes Dekret vom 09.04.2008 Nr. 81, insbesondere Art. 26 Abs. 6

Revisione degli spazzaneve e della spazzola anteriore. Incarico

Con delibera della Giunta comunale n. 322 del 15.11.2011 è stato nominato quale responsabile del procedimento (RUP) in materia di contratti pubblici il segretario comunale, dott. Eugen Volgger.

Gli spazzaneve e la spazzola anteriore dovevano essere riparati.

L’impresa Hell Profitechnik srl ha presentato la rispettiva distinta di spese nell’ammontare di Euro 3.910,29 Euro più IVA. Questo preventivo è stato formalizzato anche in via elettronica tramite il sistema informativo contratti pubblici con rispettivo affidamento diretto.

La spesa viene ritenuta giusta ed appropriata. Esplicitamente si rinvia all’art. 200 della legge regionale n. 2 del 03.05.2018.

L’operatore economico affidatario dichiara (sub prot. n. 18109), di applicare al personale dipendente impiegato nell’appalto il contratto collettivo nazionale e territoriale individuato dalla stazione appaltante: H011

L‘incarico viene affidato ai sensi della Legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, in particolare artt. 26, comma 1 e 41 ss nonchè del Regolamento per l'esecuzione di lavori, forniture e servizi in economia, approvato con delibera del Consiglio comunale n. 22 del 15.09.2011.

La presente determina viene adottata nel rispetto delle seguenti fonti normative e disposizioni:

– Decreto Legislativo 31.03.2023, n. 36, nel testo vigente
– Legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, nei testi vigenti.
– Legge provinciale n. 17 del 22.10.1993 in materia di “Disciplina del procedimento amministrativo”
– D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445
– Decreto Legislativo 09.04.2008, n. 81 e, in particolare, l’art. 26, comma 6

– Beschluss der Landesregierung Nr. 173 vom 23.02.2016 „Bestimmungen zur öffentlichen Auftragsvergabe“.

– Einheitliches vereinfachtes Strategiedokument und Haushaltsvoranschlag für die Haushaltsjahre 2026 – 2028 i.g.F.

– Arbeitsplan 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1 vom 12.01.2026 und entsprechende Gebarensabläufe

– Die positiven Gutachten im Sinne des Art. 185 des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 03.05.2018 (N7y2stZURnV4id2ZntjUrrPiLut/tp+AliAcC+lvg88=) und (V5IvpD/7HqKwKkAo8gAJGxkXXv7nscLMQyfkfhb/QxQ=);

– Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;

– Landesgesetz Nr. 25 vom 12.12.2016 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften“

Dies alles vorausgeschickt

e n t s c h e i d e t

DER GEMEINDESEKRETÄR

1) Das Unternehmen Hell Profitechnik GmbH wird formell mit der genannten Leistung beauftragt.

2) Die Gesamtausgabe wird wie folgt angelastet:

– Delibera della Giunta provinciale n. 173 del 23.02.2016 “Disposizioni sugli appalti pubblici”.

– Documento unico di programmazione semplificato e bilancio di previsione per gli anni finanziari 2026 – 2028 n.t.v.

– Piano operativo 2026, approvato con delibera della Giunta comunale 12.01.2026 n. 1, e relative definizioni per la gestione

– I pareri favorevoli ai sensi dell’art. 185 della legge regionale n. 2 del 03.05.2018 (N7y2stZURnV4id2ZntjUrrPiLut/tp+AliAcC+lvg88=) e (V5IvpD/7HqKwKkAo8gAJGxkXXv7nscLMQyfkfhb/QxQ=);

– Legge regionale n. 2 del 03.05.2018 “Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige”

– Legge provinciale n. 25 del 12.12.2016 „Ordinamento finanziario e contabile dei Comuni e delle Comunità comprensoriali“

Premesso quanto sopra

IL SEGRETARIO COMUNALE

d e t e r m i n a

1) L’impresa Hell Profitechnik srl è incaricata in modo formale con la prestazione suddetta.

2) La spesa totale viene imputata come segue:

Ordentliche Instandhaltung und Reparaturen	Kostenstelle / centro di costo: **100500**	Manutenzione ordinaria e riparazioni
	Kapitel / capitolo **20900**	
	Artikel / articolo	
	Bezugsjahr / anno di riferimento **2026**	
Grundlage	3.910,29 €	Imponibile
MwSt.	*22 %* 860,26 €	IVA
Gesamtsumme	**4.770,55 €**	**Totale**

Der Gemeindesekretär - Il segretario comunale

Eugen Volgger

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Jede/r Interessierte kann gegen diese Entscheidung innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung beim Regionalen Verwaltungsgericht in Bozen Rekurs einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (gesetzesvertretendes Dekret Nr. 104/2010).

Ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dalla data di pubblicazione della determinazione. Nel settore dei lavori pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (Decreto legislativo n. 104/ 2010).